

**PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE LA PÊCHE
COMTÉ DE GATINEAU**

Séance ordinaire du conseil de la Municipalité de La Pêche tenue le 6 mai 2019 à 19 h 30 à la salle Desjardins du complexe sportif situé au 20 chemin Raphaël.

Regular meeting of the Council of the Municipality of La Pêche held on May 6, 2019 at 7:30 p.m. at the Desjardins Hall located at the La Pêche sports complex, located at 20 Raphaël Road.

CONSULTATIONS PUBLIQUES

Dérogação mineure – 115, chemin Pontbriand

PÉRIODE DE QUESTIONS

Question period

1. ADOPTION - ORDRE DU JOUR

2. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DU 1^{ER} ET 23 AVRIL 2019

3. DOCUMENTS, CORRESPONDANCE ET INFORMATION

- o Certificat relatif au déroulement de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter règlement 19-786
- o Programme d'aide à la voirie locale - Volet Redressement des infrastructures routières locales
- o États financiers Corporation de développement La Pêche 31 décembre 2018
- o Commission municipale du Québec demande reconnaissance exempte de taxes de La Maison des Collines
- o Rapport annuel 2018 -gestion contractuelle

4. FINANCES/FINANCES

- 4a) Liste de compte à payer/*Invoices to pay*
- 4b) Annulation de cheques/*Cancellation of cheque*
- 4c) Exemption de taxes - La Maison des Collines/*Tax exemption request – Maison des Collines*
- 4d) Achat terrain – 5 chemin des Fondateurs/*Purchase of land – 5 des Fondateurs Road*
- 4e) Appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes/*Call for projects in the development of collections of independent public libraries*

5. SÉCURITÉ PUBLIQUE

- 5a) Renouvellement entente de gestion de la formation des pompiers/*Renewal of the agreement for firefighters training*
- 5b) Annulation de facture service des incendies/*Cancellation invoice fire department*
- 5c) Achat appareils respiratoires, service des incendies/*Purchase of respirators, fire department*

6. TRAVAUX PUBLICS/PUBLIC WORKS

- 6a) Achat réservoirs essence et diesel/*Purchase of petrol and diesel tanks*
- 6b) Luminaires de rues du DEL – FQM-demande subvention/*LED street lights - FQM-subvention request*
- 6c) Achat abat poussières liquide achats regroupés UMQ/*Purchase liquid dust suppressant UMQ group purchases*
- 6d) Achat sel à déglacé achats regroupés UMQ/*Purchase calcium UMQ group purchases*
- 6e) Appel d'offre location d'un rouleau compacteur sans opérateur/*Call for tender rental of a roller compactor without operator*

2IÈME PÉRIODE DE QUESTIONS

Second question period

7. COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME /CCU

- 7a) Dérogation mineure – 115 chemin Pontbriand/*Minor variance -115 Pontbriand Road*
- 7b) Compensation fin de parcs – terrain de jeux – Domaine du Pont Rouge/*Compensation for parks
Domaine du Pont Rouge*

8. LOISIRS, CULTURE ET VIE COMMUNAUTAIRE

- 8a) Versement à libérer – soutien financier/*Paiement to be release – financial supports*
- 8b) Entente camp de jour pour l'utilisation des locaux de l'école secondaire des Lacs/*Agreement to use of des Lacs high school for the day camp*
- 8c) Protocole d'entente avec Transcollines régissant le transport des usagers participant aux sorties du camp de jour Les Formidables/*Agreement with Transcollines for transport during day camp activities*
- 8d) Programme d'infrastructures Municipalité amie des aînés (PRIMADA) Appel de projets 2019/*Programme MADA – call for projects*

9. DIRECTION GÉNÉRALE/GENERAL DIRECTION

- 9a) Annulation appel d'offres location rouleau compacteur/*Cancellation of a call for tenders – compactor roller*
- 9b) Appel d'offres -services entretien terrains municipaux/*Call for tenders – maintenance of municipal properties*
- 9c) Appel d'offres achat d'une benne chauffante pour asphalte/*Call for tenders – purchase of a heated asphalt tipper*
- 9d) Appel d'offres -achat d'un camion 10 roues/*Call for tenders purchase of a 10 wheels truck*
- 9e) Appel d'offres achat de ponceaux /*Call for tenders purchase of culverts*
- 9f) Comité municipaux 2019/*municipal committees 2019*
- 9g) Annulation et remplacement de la résolution 19-23 – Servitude chemin du Lac-Sinclair/*Cancellation and replacement of the resolution 19-23 – easement Lac Sinclair*
- 9g) Félicitation Prix Bravo 2019/congratulations « Prix Bravo 2019 »
- 9h) Adoption du second projet de règlement no. 19-787, modifiant le règlement de zonage 03-429 (location de courte durée)/*Adoption second project by-law 19-787*
- 9i) Avis de motion - Citation église Sainte-Cécile – immeuble patrimonial/*Notice of motion – heritage quote Citation Sainte-Cécile*

10. LEVÉE DE LA SÉANCE